

Vorderseite, zuerst beschreiben

Sammler: Lehrer Kärl Hallaschka

Abkürzungen: A = Acker Hö = Höhe S = Sand
 G = Gewässer L = Lehm St = Stein
 H = Heide, Hute M = Mergel Su = Sumpf

Wa = Wald
 We = Weg, Straße
 Wi = Wiese

Kreis:

Wolfsen

Gemarkung: Ballhorn

Bl. 1 a

Nr.	leer	mündliche (mundartl.) Form	amtliche Form	Bodenart	Kulturart	Bemerkungen
1	171	Gibbeshöhe	Gypshöhe	Lehm	A. s. Mi. Höhe mit flachem Bodenungsgrad nach S-Osten mit steilem nach N-Westen.	In der Flurkarte von 1737 und im Kataster vom 20.XII. 1746 als Kipphöhe (Auf der Kipphöhe) bezeichnet
2	165	Unterpüll		Lehm mit so Unterg. und Sumpfige Wiese		Püll = Sumpf = Flaches Gewässer
3	164	Hfm Hagen		Lehm	A.	
4	161 a	Bewerm Hörleborn		Lehm	A. u. Wi	"Hörleborn" jetzt auf Gemarkung Ischa. Brunnensage: "Die Feller" holt in Hörleborn die kleinen Kinder"
5	155 a	Verm Hörleborn		Lehm	A.	
6	7 a	Am Löwenberge		s.m. Sande	A.	
7	8	Hfm Glichen		helle Lehmdecke	A.	
8	9	Zwischen den Wellen	Zwischen den Wäldern	Lehm	A.	Zwischen dem Geländeabfall nach S-Westen und N-Osten gelegener Feldbegirk. Also Bodenwellen sind gemeint.
8 a	9 a	Am Happeword		Lehm	A.	
9	9 e	Die Reistern		Sandiger Lehm	A.	
9 a	in Kast.	Liedlung oder Neu-Berich		Sandiger Lehm	A.	Rodung nach dem Weltkrieg; war für Kriegsbesiedlungsniedlung bestimmt. Heute Ackerland. Hierzulande Bezeichnung nach der Liedlung Neu-Berich in Waldeck.
10	6	Kühläcker		s.m. Sande	A.	
11	6 a	Vasshecke		s.m. Sande	A.	
12	5	Am Hoheword		s.m. Sande	A.	
13	4 a	Die Kriellwiese		Mäandrier Talbösch. Wi		
14	1	Am Hörleborn		Lehm	A. u. Wi	
15	102	Das Ischerfeld		Lehm	A.	

Abkürzungen: A = Acker
G = Gewässer
H = Heide, Hute
Hö = Höhe
L = Lehm
M = Mergel
S = Sand
St = Stein
Su = Sumpf
Wa = Wald
We = Weg, Straße
Wi = Wiese

Kreis: Wolfslagen

Gemarkung: Ballhorn

Bl. 1 b

Nr.	leer	mündliche (mundartl.) Form	amtliche Form	Bodenart	Kulturart	Bemerkungen
16	✓ 160	Kalkröde		S.o. Tone & Letter	A	Mit allem Vorbehalt gebe ich eine volksstümliche Deutung wieder. Aus der Beobachtung des hier aus diluvialen Lehmbahnen hervorbrechenden o. o. Grundes, der sich beim Acker mit seinem roten und weißen Tonen deutlich zeigt, soll der Flurname erkläbar sein. Kalkröde müsste demnach weiß-roter Ackerboden bedeuten. Diese Deutung des etwa 70 jährigen Bauern Konrad Thiele veranlaßte mich zur Feststellung der geologischen Voraussetzungen dieser Deutung.
17	✓ 163a	Holzkerchen		S.o. Tone & Letter	A	
18	✓ 163	In Holzkerchen		Lehm	W	Eine Lage von Holzkerchen veröffentlichte die Tochter des Herrn Paul aus Ballhorn unter dem Decknamen: H. Kattwolff in: Althesmischer Volkskalender Jhg. 1890, S. 42-43. Verlag W. Hoff. Melungen im heimischen Mundart.
19	✓ 169	Hinger Linge		Sandiger Lehm	A	
20	✓ 170	Stübbenlinge		Lehm	A Hang mit flachem Böschungsgrad	Stübben - Baumstümpfe.
21	✓ 167	Das Gefälle	Das Gefilde	Lehm auf Tongrund W.s A. (Rachhang)	A.	
22	✓ 16450	Zinger Ischerwege		Lehm	A.	
23	✓ 3	Bei der Feldwisse		Lehm	A	
24	✓ 4	Zinger Heidhübel		Lehm	W	
25	✓ 12a	Kirkunksprüst		S.m. Sande	A	Püst - Baum- oder Sträuchgruppe. Die Hainbuchengruppe ist seit einigen Jahren gerodet.
26	✓ 12	Nrn. Hohenrod		Lehm	A.	
27	✓ min 27a	Nrn. Hohenrod		S.m. Sande	A.	
27a	✓ min 27a	Die Hüke		S.m. Sande	A.	
27b	✓ 1. 9a min 27a in Kast. in Tanne	In der Herrschaft	Forst Sand	S.m. Sande	W	Der frühere herrschaftliche Wald, genannt der Ballhorner Wald. (Hart von 1737)
28	✓ 13	An Katzenberge		S.m. Sande	A. Hanglage	
29	✓ 15a	Bewern Raumwissen	Hinter den Kampwiesen	Alluvialer Talboden	A. s. W	
29a	✓ 19a	Raumwissen		" "	W	
30	✓ 150	Bewern Ischerwege		Lehm	A	

~~verzettelt~~
Juli 1970

Vorderseite, zuerst beschreiben

Sammler: Lehrer Korné Hallaschka

Bl. 2 a

Abkürzungen: A = Acker Hö = Höhe S = Sand
 G = Gewässer L = Lehm St = Stein
 H = Heide, Hute M = Mergel Su = Sumpf
 Wa = Wald We = Weg, Straße
 Wi = Wiese

Kreis: Wolfhagen

Gemarkung: Ballhorn

Nr.	leer	mündliche (mundartl.) Form	amtliche Form	Bodenart	Kulturart	Bemerkungen
31	✓ 148	Isther Wisse		Lehm	Wi	Wiese zu Istha gehörig
31.a	✓ 162	Leimenkulle		Lehm	wüst	
32	✓ 149	Bewer der Isther Wisse		Lehm	A	
33	✓ 152	Am Wolferwege		Lehm	A.	Am alten Weg nach Wolfhagen, dem Wolfer-Weg
34	✓ 751a	Normbreite		s.o. Tone	A	
35	✓ 159	Killianstücke	Kilianstücke	s.o. Tone	A	Volkstümliche Beutung: Kilianstücke. Die Nähe von Holzkirchen deute auf St. Kilian
36	✓ 154a	Der obere Lingepad		?	Wi.	Weg zum Gemeindewald „Das Linge“
36a	✓ 154b	Der innere Lingepad		?	Wi.	" " " " "
37	✓ 155	Das Linge	Das Kindchen	Lehm, s.o. Mergel und Wa	Wa	
38	✓ 135	Vom Linge		s.o.	A	
39	✓ 154	Am Lingepad		Lehm	A	
40	✓ 17	Hingerum Brüche		Lehm	A & Wi	
41	✓ 18	Im Sporke		Alluvialen Talbösch.	Wi	
41a	✓ 19a	Sportweg			ne.	
42	✓ 19	Vom Kalzenberge		s.m. Sande	A. & Wi	
42a	✓ 21a	Am hohlen Wege		s.m. Sande	A.	
43	✓ 21	Das kleine Hohenrod		Sande	A. & Wi	
44	✓ 39a	Die Malpitsche	Die Waldplütze	Neuarbeitung	Wi	Pitsche = Plütze.

Abkürzungen: A = Acker
Hö = Höhe
S = Sand
Wa = Wald
G = Gewässer
L = Lehm
St = Stein
We = Weg, Straße
H = Heide, Hute
M = Mergel
Su = Sumpf
Wi = Wiese

We = Weg, Straße
Wi = Wiese

Kreis:

Wolfsbagen

Gemarkung: Ballhorn

Bl. 2/1

Nr.	leer	mündliche (mundartl.) Form	amtliche Form	Bodenart	Kulturart	Bemerkungen
45	36, 38	In Klemes		so. Tone	A.	
45a	40a	Die Rödde		a.o. Tone	A. u. Ni	Klemes wird auf Klemes, den St. Nikolaus gedenkt. Christklemesse werden hier die Gaben heischenden vermümmten Gestalten beim Schlachtfest und am Nikolaustag genannt. Im Klemes soll eine Figur des St. Nikolaus gesanden haben (?). Seit dem 8. Jahrhundert waren hier Abteien und Klöster begütert.
46	22a	Die Kammel		Alluvialbildungen	Ni	Kammel = Wassergraben
47	23a	Längeling		Lehm	Ni. + Baugelände	
48	24a	Ufm Brück		Alluvialbildungen	Ni	Brück = Sumpfgelände mit sicher gerodetem Baumbestand. Weit zurück liegende Begebenheiten werden, um der zeitlichen Abstand zu kennzeichnen, mit folgenden Worten eingeleitet: „Als das Brück noch Hecke (= Wald) war“. Tatsächlich wurden bei der Auflage eines Wasserbehälters im Soen tiefe Münzreste im Mooroden festgestellt. In der Tiefe von etwa 2 m wurde auf der Moorschicht ein weiterer Mühlsteinhorgout festgestellt. Reste von Riegel und Störke waren erhalten.
49	147a	Ufm Howe		Lehm	A. s. Gartenland	Hof = Mit Recken umgebenes Grundstück
50	143	Bei der Eiche		Lehm	A.	Die Eiche steht nicht mehr.
51	143a	Die Eichhöme		Lehm	Gartenland	
52	136	Die Krausfedder		Lehm	A. s. Ni	
53	137a	Der Kernerbüsch		Schwarze Lehndieke	A.	Kinderbüsch. (Rodung)
54	141	Beim hohen Wannstein		Lehm	A.	Wannstein = Gewannmarke - Grenzstein. Stein ist verschwunden.
55	145	In den Nummerhömen		Lehm	A. s. Gärten	
56	28a	Finger der Zehntscheire		Lehm	Baugelände und Lehngroß der Ziegelei	Wann die Zehntscheine verschwunden ist, war hier nicht feststellbar. Einmalinie- und Ausgabeposten für die Scheine sind nachweisbar in den Gemeinderechnungen von 1752/8/1753.
57	34	Die Heljenhöme		s. m. Schwarze Lehndieke	Garten	Die heiligen Höfe, durchschnitten von der Heljengasse. Eine volkskundliche Bedeutung bringt diesen Namen in Zusammenhang mit Bonifatius. Vergleiche auch Flurname Nr. 132 „Der Heljenrain“.
58	41	Fingernum Heljenhol		s. m. " "	A. s. Gärten	
59	17a	Veitrift		s. m. und Lehm	Hü	Veit = Vieh.
60	42a	Simmerhäuser	Alluvium : s.o. Grund	Wi = Wüstung		verzettelt
61	43a	MergenRülle		a.o. Tone	Hü s. Landgrube	Juli 1970

Vorderseite, zuerst beschreiben

Sammler: Lehrer Körne Hallaschka

Abkürzungen: A = Acker Hö = Höhe S = Sand
 G = Gewässer L = Lehm St = Stein
 H = Heide, Hute M = Mergel Su = Sumpf
 Wa = Wald We = Weg, Straße
 Wi = Wiese Su = Sumpf

Kreis: Wolfhagen

Gemarkung: Balhorn

Bl. 3 a

Nr.	leer	mündliche (mundartl.) Form	amtliche Form	Bodenart	Kulturart	Bemerkungen
62	/ 43	Am Müßlerswege		s.m.	A. am Weg nach Moßlar (Wüstung Gemarkung Sand. Blatt Naumburg 1:25000) Bd.T. S. 336/337 + 340. Bd. S. 318 - 319. Liebe aus Landau, Ritterbürgen	
63	/ 52a	Am Lärchebeerbaum		s.m.	A. s. Wi.	Nur noch der älteren Generation bekannt. Der Säuerbirnbaum steht nicht mehr.
64	/ 54	In der Schlingasse		Lehm	Gärten. Nr. A.	Im Kataster von 1746 steht noch die Bezeichnung: „auf den Schindegraben und bei der Schindekante an der Fritzlarer Strasse“. Beide sind heute unbekannt
65	/ 29a	Bretterwisse		Alluvialboden	Nr. s. Baugelände.	
66	/ 145a	Die Kuddelhöhe		Lehm	Jetzt bebaut.	nur der älteren Generation bekannt. Mit Hecken umgebene Höhe. Hier verteilen sich die Ränder, die seit mit dem „Kuddelpiel“ d. h. sie bezogenen die bewachsenen Grashänge der Höhe hinunter, siedeln also Pioniergebäume, sie „Kuddelten“ (Joh. Albert 70 Jahre)
67	/ 126	Am Nümmernwege		Lehm	A. am Wege	nach Naumburg. Vergl. Bemerkung zu Nr. 81. s. 82
68	/ 139	Nümmernhöhe		Lehm	A	Höhe mit Abfall nach S.W. in Richtung auf Naumburg
69	/ 129	Hinger der Nümmernhöhe		Lehm	A	
69a	/ 139a	Das Tonloch		s.o. = Tone	Tonstich	
70	/ 133a	Der Boden		Alluvialboden	A. s. Wi mäst Tonstich	
70a	/ 131a	Hamberndshäblechen		Lehm	A. s. Wi	nur der älteren Generation bekannt. Durch die Verkoppelung beseitigter Hob. Früher im Besitz von Hel. Martin Berndt
71	/ 132a	Der Bodenweg		Lehm	Wte	
72	/ 125	Im Nümmenhob		Lehm	Wi. s. A	
73	/ 124a	Im Stege		Lehm	A. s. Wi	Lage vom Stege: Veröffentlicht in heimischer Mundart; Hessischer Volkskalender Jahrgang 1887. S. 42. Vergleiche Bemerkung zu Nr. 17.
74	/ 125a	Spitze Wisse		Alluvialboden	* * Wi.	
75	/ 67a	Sandkülle		s.m. Sande	Jetzt Nr. Gärten. Baugelände	
75a	/ 68a	Die Baumkülle		s.m. Sande	Jetzt bebaut	

Abkürzungen: A = Acker
G = Gewässer
H = Heide, Hute

Hö = Höhe
L = Lehm
M = Mergel

S = Sand
St = Stein
Su = Sumpf

Wa = Wald
We = Weg, Straße
Wi = Wiese

Kreis: Wolfhagen

Gemarkung: Ballhorn

Bl. 3

Nr.	leer	mündliche (mundartl.) Form	amtliche Form	Bodenart	Kulturart	Bemerkungen
76	54 a	Im der Hüte		s. m. Sande	Wv	
76 a	54 d	Lüdwigsburg		"	Grunderb.	Einzelgebäude auf der Anhöhe linker Hand von der Straße nach Trölles. Eigentliche Bezeichnung des Grundstücks nach dem Vornamen des Besitzers. Der Name ist heute Allgemeingut und bezeichnet auch den ganzen Weg bis zur Straße
77	158 a	Der Hüttengarten oder Pfarrs Garten	Pflanzgarten	"	Garten	
78	159 a	Am Erzebachsweg		Lehm	A	
79	44 a	Erzebachshöhe		s. m. Sande	A	
80	44 b	Der Kreienberg		Lehm	A	
81	130 a	Der Nümmerspad		:	We.	Weg nach Naumburg
82	123 a	Der Lampferspad		:	We.	Weg zur Landmehr
82 a	121 a	Am Lampferspad		Lehm	A	
83	123 a	Wäscheplichel		Lehm	A	Formbezeichnung eines dort vor der Verkoppelung liegenden Feldstückes
84	122	Nüm Wörpad		Lehm	A	Weg zur Warte und dem Wehrholz (Siehe Bemerkung zu Nr. 81 + 82)
85	123 a	Wörpad		:	We.	
86	74	Im Körbe		Lehm	A	Nur noch der älteren Generation geläufig
86 a	71	Bringerm Wörpad		Lehm	A	
87	40 a	Lünzenhüte		Alluvialboden	Wi	
88	70 a	Am Lünzenhüte		"	Wi	
89	64 a	Bringerm Hüttengarten		s. m. Sande	Garten & A	
90	58 a	Bomerm Hüttengarten		Lehm s. m.	A	
91	59 a	Sillborry		Lehm s. o. Grund	A	
92	44 a	Erzebachshöhe		s. m. Sande	A	
93	47	Schweinsröhde		s. m. Sande	A + Wi	Born = Brunnen oder Omelle
						Wird als Schweißschnalle oder Schweißefang gedenkt

Neugetextet
Juli 1970

Vorderseite, zuerst beschreiben

Sammler: Lehrer Körne Hallaschka

Abkürzungen: A = Acker Hö = Höhe S = Sand
 G = Gewässer L = Lehm St = Stein
 H = Heide, Hute M = Mergel Su = Sumpf
 Wa = Wald
 We = Weg, Straße
 Wi = Wiese

Kreis: Nördlingen

Gemarkung: Ballhorn

Bl. 4 a

Nr.	leer	mündliche (mundartl.) Form	amtliche Form	Bodenart	Kulturart	Bemerkungen
94	✓ 46	Im Erzebach		Lehm	A & Wi	Erzebach - Meist wasserloser Bachlauf zur Enns fließend.
x 95	✓ 62	Der Kräjenberge		Sm.	A-	
96	✓ 63a	Am hohen Wannstein		/	/	Der Stein steht noch.
97	✓ 77a	Das kleine Elberfeld		Sm.	A.	
97a	✓ 66a	Der Elber Weg		/	We.	Weg nach Elben
98	✓ 75	Luzernrain		Lehm	Wi	
99	✓ 120a	Stolzenfuisse		Lehm	A.	Vorher himmliche Deutung: "Stolzen füsse zu ackern", da ließgründiger Boden
99a	✓ 120	In der Warte		Lo.	A	
✓ 100	✓ 116a	Am Nummernpad		/	A	Weg nach Naumburg
101	✓ 115	Rahfalle		Sm.	A	
102	✓ 116	Beerstall		Lehm	A	Burg- und manntlehen der Hunde von Kirchberg. Seit dem 18. Dezember 1603 steht der Beerstall zehn Jahre den Herren von Butten zu laut Rechnung des Herzg. Johann Philipp von Mainz. Der zehnte bestätigt am 25. II. 1821 durch Kurfürst Wilhelm v. Hessen. Laut Auftrag vom 23. April 1835 wurde der Zehnt durch ein Ablosungsbeitahl von 1350 Jahren gelöst.
102a	✓ 116a	Fuselbachs-Stücke		Lehm	A	z. nur noch der älteren Generation bekannt.
102b	✓ 116c	Hülns Hüche		Lehm	A	
103	✓ 79a	Blockhecke		Lehm	A. & Wi	
104	✓ 72a	Hilfe		Lehm	A	
105	✓ 60	Hinger Kräjenberge		Sm.	A.	
106	✓ 50	Hinger Erzebachshöhe		Lehm	A	

Abkürzungen: A = Acker Hö = Höhe S = Sand
 G = Gewässer L = Lehm St = Stein
 H = Heide, Hute M = Mergel Su = Sumpf
 Wa = Wald We = Weg, Straße
 Wi = Wiese

Kreis: Nördlingen

Gemarkung: Wallhorn

Bl. 41

Nr.	leer	mündliche (mundartl.) Form	amtliche Form	Bodenart	Kulturart	Bemerkungen
107	nr. 50	Die Flachsrosen		So.	Hu	Flachsrosen
	rauw 5			Basaltischer Lehnm auf So Grund		
108	48	Berusiggen			Wi + Hu	
109	46	In Engebache		Lehm	Wi	
110	84	Der der Hansriichen Hecke		S.m.	A	z Hans Georgen Hecke
111	85	Die Hansriiche Hecke		S. m.	Wa	
112	44	An der Strasse		S. m.	A	
113	81	Elber Feld		Lehm	A + Wi	
114	70	Der der Lampfer		Lehm	A + Wi	
115	118	In der Lampfer		Lehm	Wi	Lampfer = Landwehr
116	117	Hinger der Lampfer		Lehm	A + Wi	
117	116	Die Stückräcker		Lehm	A	
118	114	Der Winnberg		S.m.	A	Volkstümliche Beutung: Tränenland, da sehr schlechter Boden
119	113	Blätterwissen		S.m. & Kluwallbildung	Wi	
120	116	Gammelacker		Lehm	A	
121	116	Die Falwigk' ochen Plätz		Kluwallbildung	A + Wi	Siehe Landen "Ritterburgen" Bd I. S. 336-37 - 340 Bd II. S. 300. § 318-19. S. 348.
122	110	Gammelwissen		W	Wi	
123	118	Das Hesselrod		W	Wi	
124	81	Die Feldwisse		Lehm	Wi	

NEUHELT
Juli 1970

Vorderseite, zuerst beschreiben

Sammler: Lehrer Paul Hallaschka

Bl. 5 a

Abkürzungen: A = Acker Hö = Höhe S = Sand
G = Gewässer L = Lehm St = Stein
H = Heide, Hute M = Mergel Su = Sumpf
Wa = Wald
We = Weg, Straße
Wi = Wiese

Kreis:

Wolfsbagen

Gemarkung: Ballhorn.

Nr.	leer	mündliche (mundartl.) Form	amtliche Form	Bodenart	Kulturart	Bemerkungen
125		83 Die Rottäcker		S.m.	A.	
126		86 Die Hansröhre Hecke		S.m.	Wa	Hans Georgen Hecke
127		83 94 Die Wolweskehle		S.m.	Wi'	Volkshümliche Bezeichnung: Wolfsgrube, Wolfsfang.
128		88 Arends Loch		S.m.	Wi'	
128a		89a Brusts Luftschluff		Lehm	A	Neuere Bezeichnung eines der Form ähnlichen Ackers.
129		94a Korb's Korb & Wannengässchen		S.m.	A + We	Wannengässchen = Spurkede (früherer Weg zur Bannmühle in Land)
130		82a Lange Hecke		Lehm	A	
+131		81a Hingeren Hesselrod		Lehm	A	
132		107 Helfjewain		Lehm	Wi + A	Siehe Bemerkung zu Nr. 57.
133		146a Hingerwissen	Alluvialbildung	Lehm	Wi'	Die hinteren Niesen
134		111a Die Neckewisse		Iw	Wi	→ Niesen. Früher den Kirche gegenüber belastet mit der Leistung eines Betages zur Beschaffung der Nische, die zur Belohnung bei den jährlichen Schulprüfungen an die Kinder verteilt wurden. [Ob die Belastung schon vor dem Ausschreiben des Überschuldrates vom 10. X. 1817, Samml. kurl. Gesetze 1817 Seite 81 bestand, ist nicht festgestellt.] Zu Nr. 135 gehört zu Kirchberg, Kreis Fritzlar
135		106 Das Wolwesholz		Lehm	Wa	
136		99 Verm Wolwesholz		Lehm	A	
137		66a Die Russenstrasse		i	We	Ausgebaut durch kriegsgefangene Russen auf Veranlassung des Landrats von Buttel während des Weltkrieges.
138		102a Die Neorholzeiche		Lehm	Baum +	Eiche im Besitz des Landeshospitals Herrenhausen (Vertrag vom 8./11.1875) nach Brand vernichtet
139		98 Verm Neorholz		Lehm	A	
140		92 Die Trift		Lehm	A	

Abkürzungen: A = Acker Hö = Höhe S = Sand
 G = Gewässer L = Lehm St = Stein
 H = Heide, Hute M = Mergel Su = Sumpf

Wa = Wald
We = Weg, Straße
Wi = Wiese

Kreis: Wolfhager

Kreis

Gemarkung: Ballonv

Bl. 24